

2022KO EKAINAREN 30EAN GOBERNU BATZARRAK EGINDAKO
OHIKO BILERAREN AKTA

ACTA DE LA SESION CELEBRADA POR LA JUNTA DE GOBIERNO LOCAL
EL 30 DE JUNIO DE 2022

MODUA: Presentzialki

TOKIA: Batzar aretoa

EGUNA: Hogeita hamarra

HILABETEA: Ekaina.

URTEA: Bi mila eta hogeita bi.

HASIERAKO ORDUA: Arratsaldeko seiak eta erdi

BATZARRALDIAREN IZAERA: Ohikoa

DEIALDIA: Lehena

OSATZEN DUTEN PARTAIDEEN KOPURUA: Bost
(5)

MEDIO: Presencial

LUGAR: Salón de Plenos

DIA: Treinta

MES: Junio

AÑO: Dos mil veintidós

HORA DE COMIENZO: Dieciocho horas y treinta minutos.

CARACTER DE LA SESION: Ordinaria.

CONVOCATORIA: Primera

NUMERO DE MIEMBROS QUE LA COMPONEN:
Seis (5)

MAHAIBURUA / PRESIDENTE:

Leire Artola Ugalde (EAJ-PNV)

BILDUAK / REUNIDOS:

Adur Ugartemendia Leunda (EAJ-PNV)

Malu Valles Fernandez (EAJ-PNV)

Nerea Manzisidor Mendizabal (Beasaingo EH Bildu)

Eva Alvarez Atanes (Socialistas Vascos-Euskal

Sozialistak)

IDAZKARIA / SECRETARIA:

ITZIAR AROZTEGUI APAOLAZA

1.- AURREKO AKTA. Aurreko aktaren onesprena.
2022-06-09.

Aktaren berri eman ondoren, aho batez onartu da
berarekiko zer esanik ez dagoelako.

1.- ACTA ANTERIOR. Aprobación del acta de 09-06-2021.

Tras informar el acta, se aprueba por unanimidad.

2.- HERRITARRAK BATZORDEKO PROPOSAMENAK

BEASAINGO UDALA ETA EUSKAL FONDOAREN ARTEAN HITZARMENA ONARTZEKO PROPOSAMENA. 2022BIBO0012

Ezagutzera eman da, Herritarrak batzordeko proposamena, hau da:

2.- PROPUESTAS DE LA COMISIÓN DE CIUDADANÍA

PROPIUESTA DE APROBACIÓN DE CONVENIO ENTRE EL AYUNTAMIENTO DE BEASAIN Y EUSKAL FONDOA.

Se da a conocer la siguiente propuesta de la comisión de Ciudadanía:

“AURREKARIAK

“ANTECEDENTES

- I) *Euskal Fondoaren erakundearen helburua garapen bidean dauden herrialdeekin lankidetza aritzea da, garapen ekonomiko edo sozialerako edota sentsibilizaziorako egitasmo eta programak sustatz, finantzatuz edo kudeatuz.*
Hori guztia kontuan hartuta, Udalbatzak, garapenerako lankidetzako ekintzetarako Udalak eman beharreko laguntzen banaketa profesionalagoa egite aldera, Euskal Fondoaren bazkide egitea erabaki zuen 2014ko abenduaren 18an.
- II) *Euskal Fondoak, ekitaldi honetan, 2022rako aurkeztutako finantzaketa-proiektuen berri eman dio Udalari.*
- III) *2019ko abenduaren 18ko B19/1681 Alkatzaren Ebazpenaren bidez onartutako 2020-2022 diru-laguntzen plan estrategikoak helburu estrategiko gisa gizarte-ekintza sustatzea aurreikusten du (1. diru-laguntza Ierroa, 1.5 jarduketa), eta 2022rako Udalaren Aurrekontu Orokorraren transferentzia arrunten eranskinean Euskal Fondoaren aldeko diru-laguntza izenduna aurreikusten da.*
- I) *La entidad Euskal Fondo tiene como objetivo contribuir a la cooperación con los países en vías de desarrollo mediante la promoción financiación y gestión de proyectos y programas de desarrollo económico y social y/o de sensibilización. Teniendo ello en cuenta, el Ayuntamiento Pleno, en aras a un reparto más profesional de las ayudas a conceder por parte del Ayuntamiento para las acciones de cooperación al desarrollo, acordó con fecha 18 de diciembre de 2014 incorporarse como socio a la referente entidad.*
- II) *Euskal Fondo en el presente ejercicio ha dado traslado al Ayuntamiento de los proyectos objeto de financiación presentados para el año 2022.*
- III) *El plan estratégico de subvenciones 2020-2022 aprobado por Resolución de Alcaldía B19/1681 de fecha 18 de diciembre de 2019 prevé como objetivo estratégico la promoción de la acción social (línea de subvención 1, actuación 1.5), y el anexo de Transferencias corrientes del Presupuesto General del Ayuntamiento para 2022 prevé una subvención nominativa a favor de Euskal Fondo.*

LEGERI APLIKAGARRIA

- *Espaniako Konstituzioak 43.3 artikuluan adierazten du botere publikoek herritarren bizi baldintzak hobetzeko ekintzak sustatuko dituztela.*
 - *38/2003 Legeak, diru laguntzen lege orokorrak, 22.2.a) artikuluan aurreikusten du toki erakundeen aurrekontuetan modu nominatiboan aurreikusitako diru laguntzak zuzenki emateko aukera.*
 - *38/2003 Legeak, diru laguntzen lege orokorrak, 28. artikuluan xedatzen du, zuzeneko emakiden kasuetan, hitzarmena izango dala toki erakundeen aurrekontuetan modu nominatiboan aurreikusitako diru laguntzak bideratzeko ohiko tresna.*
 - *Euskadiko Toki Erakundeei buruzko apirilaren 7ko 2/2016 Legearen 37. artikuluak berezko*
- *La Constitución Española señala en su artículo 43.3 que los poderes públicos fomentarán acciones que mejoren las condiciones de vida de los ciudadanos.*
 - *Que en el artículo 22.2.a) de la Ley 38/2003, general de subvenciones se prevé la posibilidad de concesión directa de las subvenciones previstas nominativamente en los presupuestos de las entidades locales.*
 - *Que en el artículo 28 de la Ley 38/2003, general de subvenciones, en los supuestos de concesión directa, se configura el Convenio como instrumento habitual para canalizar las subvenciones previstas nominativamente en los presupuestos de las entidades locales.*
 - *El artículo 37 de La Ley 2/2016, de 7 de abril, de Instituciones Locales de Euskadi prevé como*

eskumen gisa aurreikusten du garapenerako lankidetza alorreko politikak planifikatzea, antolatzea eta kudeatzea, eta Euskal Autonomia Erkidegoko Garapenerako Lankidetzari buruzko otsailaren 22ko 1/2007 Legeak, 14. artikulan, eskumenak ematen dizkie udalei, egoki iritzitako garapenerako lankidetza-programak edo -ekintzak gauzatzeko.

Horren ondorioz, Herritarrok Batzordeak Udal Gobernu Batzordeari ondorengo erabaki proposamena egiten dio:

Lehenik. Euskal fondoarekin hitzarmena sinatu.

Ondorioz, 77.000eko dirulaguntza ordainduko da 2022ko aurrekontuaren kargura. Honetatik 74.003,37€ jarraian adierazten diren proiektuak finantzatzeko erabiliko dira (hitzarmenaren bigarren klausula) eta 2.996,63€ bazkide izateagatik urteko kuota gisa (hitzarmenaren lehenengo klausula).

-37.001,69€: P348K Desgaitasunen bat duten lurraldeko pertsonentzako programa inklusiboak indartzea, eskubideen eta genero-berdintasunaren ikuspegitik. HABANA.

-37.001,68€: P342K Edateko uraren eta saneamenduaren bi sistema eraikitzea Mancha de Coyol eta Arístides García komunitateetan. SAN MIGUELITO.”

Hitz egiteko txanda eman ondoren, bilduakoek proposamenarekiko adostasuna azaldu dute.

Horren ondorioz, aho batez onartu da proposamena.

competencia propia la planificación, ordenación y gestión de las políticas en materias de cooperación al desarrollo y la Ley 1/2007 de 22 de febrero, de Cooperación al Desarrollo del País Vasco en su artículo 14, otorga competencias a los Ayuntamientos para ejecutar los programas o acciones de cooperación al desarrollo que estimen oportunos.

En consecuencia, la comisión de Ciudadanía somete a la consideración de la Comisión de Gobierno, la siguiente propuesta de acuerdo:

Primero. Suscribir el convenio con Euskal Fondo.

En consecuencia, abonar con cargo al presupuesto de 2022 la subvención de 77.000€ de los que se destinarán 74.0003,37€ a financiar los proyectos que a continuación se indican (cláusula segunda del convenio) y 2.996,63€ en concepto de cuota anual por ser socio (cláusula primera del convenio).

-37.001,69€: P348K Fortalecimiento de programas inclusivos para personas en situación de discapacidad del territorio, desde un enfoque de derechos y equidad de género. LA HABANA.

-37.001,68€: P342K: Construcción de dos sistemas de agua potable y saneamiento en las comunidades Mancha de Coyol y Arístides García. SAN MIGUELITO.”

En el turno de intervenciones los asistentes se han mostrado de acuerdo con la propuesta.

En consecuencia, se ha aprobado la propuesta por unanimidad.

3.- LURRALDE BATZORDEKO PROPOSAMENAK:

a.- OBRA-ZIURTAGIRIAK:

3.- PROPUESTAS DE LA COMISIÓN DE TERRITORIO:

a.- CERTIFICACIONES DE OBRAS

- Oriamendi kalea eta Erauskin plazaren berrurbanizazio obrei buruzko laugarrenen ziurtagiria. 2021PROB0001

Aho batez ondorengo obra-ziurtagiria onartu da: Oriamendi kalea eta Erauskin plazaren berrurbanizazio obrei buruzko laugarrenen ziurtagiria: 72.223,25 €koa (BEZ barne).

- Certificación cuarta de obras de reurbanización de Oriamendi kalea y Erauskin plaza.

Se ha aprobado por unanimidad la siguiente certificación de obra: certificación cuarta de obras de reurbanización de Oriamendi kalea y Erauskin plaza :72.223,25 € (IVA incluido).

b.- OBRAK KONTRATATZEA: proiektua, baldintza plegua eta deialdi publikoa egitea:

- BEASAINGO ALKARTASUNA LIZEOA H.L.H.I. FRONTOIAREN IRISGARRITASUN ETA SEGURTASUN BALDINTZAK EGOKITZEKO OBRAK. 2022PROB0005

- OBRAS DE ADECUACIÓN DE LAS MEDIDAS DE SEGURIDAD Y ACCESIBILIDAD DEL FRONTÓN DE ALKARTASUNA LIZEOA H.L.H.I. DE BEASAIN.

1.- *Procedura:* irekia eta simplifikatua publizitatearekin. Litzitazio elektronikoa.

1.- *Procedimiento:* abierto y simplificado con publicidad. Licitación electrónica.

2.- *Izapidetza:* arrunta

2.- *Tramitación:* ordinaria

3.- *Litzitazio prezioa:* 180.454,86 € + BEZ

3.- *Precio de licitación:* 180.454,86 € + IVA

4.- *Egikaritze epea:* 8 aste (abuztuaren 1etik irailaren 26ra bitarte)

4.- *Plazo de ejecución:* 8 semanas (entre el 1 de agosto y el 26 de septiembre)

5.- Kaudimen ekonomiko, finantzarioa:

- Urteko negozio-bolumena, kontratuaren esparruari dagokiona. Azken hiru urteetako ekitaldi oneneko negozio-bolumena izango da; kontuan hartuta enpresaburuak enpresa noiz sortu duen edo jarduerak noiz hasi dituen eta eskaintza noiz aurkeztu duen. Zenbatekoa: 270.682,29 € gutxienez.

5.- *Solvencia económica y financiera:*

- Volumen anual de negocios, en el ámbito al que se refiera el contrato, referido al mejor ejercicio dentro de los tres últimos disponibles en función de las fechas de constitución o de inicio de actividades del empresario y de presentación de las ofertas. Importe: 270.682,29 €, como mínimo.

6.- Kaudimen teknikoa:

6.- *Solenica técnica:*

a) Titulu akademiko eta profesionalak eta, bereziki, kontratuaren egikaritzearen arduradunarenak edo arduradunenak, bai eta zuzenki egikaritzearen ardura izango duten teknikarienak ere (ikus 14. atala).

a) Títulos académicos y profesionales y, en particular, del responsable o responsables de la ejecución del contrato, así como de los técnicos encargados directamente de la misma (ver apartado 14)

7.- *Aurkezteko epea, ordua eta lekua:* Hogei egun naturalak, 23,55arte. Litzitazio elektronikoa.

7.- *Plazo, hora y lugar para la presentación de proposiciones:* Veinte días naturales hasta las 23:55. Licitación electrónica.

8.- Adjudikazio irizpideak:

Formula automatikoen bidez baloratzen ez diren irizpideak (25 puntu)

- Obrako sarbide eta irteeren, okupatutako azaleren eta biltegiratzeko eremuen azterketa eta zehazpena (9 puntu).
- Obraren lan plangintza eta antolaketa (9 puntu).
- Obra lanak sor ditzakeen afekzioen azterketa eta hauek mugatzeko hartu beharreko proposamenak (7 puntu).

Formula automatikoen bidez puntuatzeko irizpideak. (75 puntu)

- Eskaintza ekonomikoa: 59 puntu.

Puntuazia ezartzeko, honela banatuko da:

0 puntu emango zaizkio lizitazioaren oinarrizko aurrekontua berdintzen duen eskaintzari, eta 2 puntu gehituko zaizkio % 1eko beherapen bakoitzeko; gehienez 100 puntu emango dira, beherapenen batek % 50 gainditu ezean, orduan 100 puntu emango baitzaizkio, eta gainerakoa interpolatu egingo da.

$$B_{max} \leq 50\% \Rightarrow P = 200 \times B$$

$$B_{max} > 50\% \Rightarrow P = 100 \times B / B_{max}$$

Izanik,

P: Baloratu beharreko eskaintzaren puntuazia.

B: Baja = 1 - (Eskainitako prezioa) / (Lizitazioaren gehieneko aurrekontua).

Bmax: Onartutako gehienezko beherapena.

Horrela lortutako emaitzari atal ekonomiko honek puntu kopuru osoan duen portzentajea aplikatuko zaio.

8.- Criterios de adjudicación:

Criterios de valoración no evaluables automáticamente (25 puntos)

- Estudio y definición de los accesos a la obra, superficies ocupadas y zonas de acopio (9 puntos).
- Planificación y organización de las obras (9 puntos).
- Estudio de las posibles afecciones y adopción de medidas para su minimización (7 puntos).

Criterios mediante la utilización de fórmulas automáticas. (75 puntos)

Oferta económica: 59 puntos.

Para establecer la puntuación se distribuirá de la siguiente manera

Sobre 100, se otorgará 0 puntos a la oferta que iguale el presupuesto base de licitación e incrementando 2 puntos por cada 1% de baja, siendo la puntuación máxima de 100 puntos, salvo que alguna baja supere el 50%, en cuyo caso se le otorgarán 100 puntos y se interpolará el resto.

$$\text{Para } B_{max} \leq 50\% \Rightarrow P = 200 \times B$$

$$\text{Para } B_{max} > 50\% \Rightarrow P = 100 \times B / B_{max}$$

Siendo,

P: Puntuación de la oferta a valorar

B: Baja = 1 - (Precio ofertado) / (Presupuesto máximo de licitación)

Bmax: Baja máxima admitida

Al resultado así obtenido, se le aplicará el porcentaje que representa este apartado económico en el total de puntos.

- Agirian ezarritako berme epea baino luzeagoa eskaintza: 16 puntu

Modu honetan balioztatuko da:

Agirian ezarritako berme epea baino luzeago bat aurkezten duen eskaintzaileak, hau da, urtebetetik gorako berme epea, 2 puntu eskuratuko ditu gehiegizko urte bakoitzeko, gehienez ere 16 puntu iritsi arte.

(Gehieneko puntuazioa lortuko da eskaintzaileak 9 urteko berme-epea eskaintzen duenean, pleguari dagokiona gehi eskainitako bermearen 8). Berme-epe gisa pleguan ezarritakoa aurkezten duen eskaintzak (urte 1) zero puntu lortuko ditu.

-Plazo de garantía superior al establecido en el pliego: 16 puntos

Se valorará de la siguiente manera:

El ofertante que presente un plazo de garantía superior al establecido en el pliego; es decir, superior a 1 año, obtendrá una puntuación de 2 puntos por año de más ofertado, hasta un máximo de 16 puntos. (La máxima puntuación se alcanzará cuando el ofertante ofrezca un plazo de garantía de 9 años, 1 correspondiente al pliego más 8 de garantía ofertada). La oferta que presente como plazo de garantía la establecida en el pliego (1 año) obtendrá cero puntos.

9.- Proposamenak irekitzeko lekua, eguna eta ordua: plika irekitza kontratistatzalearen profilean argitaratzen den tokian, egunean eta orduan egingo da.

10.- Aurkeztu beharreko agiriak: Lizitatzaleek administrazio-baldintzen Pleguan adierazitako agiriak aurkeztu beharko dituzte.

11.- Kontratua gauzatzeko baldintza berezia, gizarte arlokoa:

Kontratua egikaritzeko langile berriak kontratatzea beharrezko balitz eta empresa contratista o subcontratista cuente con una representación desequilibrada de mujeres en la plantilla, deberá realizar para la ejecución del contrato y durante todo el plazo de ejecución, al menos una nueva de contratación de mujer o transformar al menos una contratación temporal de mujer en contratación indefinida. Se entenderá por plantilla desequilibrada aquella que cuente con una representación o presencia de mujeres inferiores al 40% del total de esta.

9.- Lugar, día y hora para la apertura de proposiciones: la apertura de plicas se realizará en el lugar, día y hora que se publique en el perfil del contratante.

10.- Documentación a presentar: Los licitadores deberán presentar la documentación que se indique en el pliego de condiciones administrativas.

11.- Condiciones especiales de ejecución del contrato, de carácter social:

Hitz egiteko txanda eman ondoren, bildutakoek proposamenarekiko adostasuna azaldu dute.

Horren ondorioz bozketa eginda, aho batez onartu da proposamena.

En el turno de intervenciones los asistentes se han mostrado de acuerdo con la propuesta.

En consecuencia se ha aprobado la propuesta por unanimidad.

c.- OBRAK ESLEITZEA:

c.- ADJUDICACIÓN DE OBRAS:

- IXABEL OLANO PARKEA ETA KAROBI KALEAREN BIRGAITZEKO PROIEKTUKO OBRAK. 2022OBMA0015
- OBRAS DEL PROYECTO DE REHABILITACIÓN DE IXABEL OLANO PARKEA Y KAROBI KALEA.

Ezagutzen eman da, 2022-06-16ko kontratacio mahaiaren proposamena:

Se da a conocer la propuesta de la Mesa de Contratación del 16-06-2022:

"1.- 2022-03-31. Gobernu Batzordeak onartu zuen deialdi publikoaren bidez aipatutako emakida kontratatzea. Horretarako plegu administratiboak eta teknikoak onartu ziren. Procedura irekia eta Izapideztea harmonizatua ez da

1.- 31-03-2022. La Junta de Gobierno Local aprobó la contratación de la mencionada concesión. Para ello se aprobaron los pliegos administrativo y técnico. Procedimiento abierto y tramitación no armonizada

2.- 2022-04-01. Euskadiko plataforman deialdia argitaratu zen.

2.- 01-04-2022. Publicación de la convocatoria en la plataforma de Euskadi.

3.- 2022-05-12. Proposamenak aurkezteko epearen amaiera. Proposamenak aurkezteko epea 26 egunek epea luzatu egin zen proiektuarekiko hainbat argibide argitaratu zirelako plataforman, lizitazio prezioan eraginik gabeakoak.

3.- 12-05-2022. Fin del plazo de presentación de proposiciones. El plazo se prorrogó más allá de los 26 días de plazo para presentar las proposiciones por haberse efectuado varias aclaraciones al proyecto publicándolas en la plataforma, que no incidían en el precio de licitación.

4.- Epe horretan empresa lizitaztzaile hauek aurkeztu ziren:

4.- En dicho plazo se han presentado una las siguientes empresas licitadoras:

CONSTRUCCIONES ITURRIOZ, S.A.

- CONSTRUCCIONES OTEGUI GAZTAÑAGA S.L.

- CONSTRUCCIONES MOYUA, S.L.

- CONSTRUCCIONES MARIEZCURRENA, S.L.

5.- Onartutako pleguaren arabera, honako agiri hauek aurkeztu behar dira A artxibo elektronikoan: EKAB (1. eranskina) eta tituluak.

5.- Según el pliego aprobado la documentación a presentar en el archivo electrónico A es la siguiente: DEUC (Anexo 1) y títulos.

6.- Klasifikazioa eskatu da lizitazio prezioa, 500.000 € baino handiagoa delako. Eskatutako klasifikazioa ondorengoa da:

G Taldea, 6 Azpitaldea, 4 kategoria.

6.- Se exige clasificación por ser el importe de licitación superior a 500.000 €. La clasificación exigida es la siguiente;

Grupo G, Subgrupo 6, categoria 4

7.- Enpresa lizitzaileak aurkeztutako dokumentazioa aztertu onoren, egiatzatu da lizitzaile guztiekin DEUC eta tituluak aurkeztu dituztela eta eskatutako klasifikazioa betetzen dutela.

7.- Analizada la documentación presentada se ha constatado que todas las empresas licitadoras han presentado el DEUC, los títulos y cumplen la clasificación exigida.

8.- Horren ondorioz enpresa lizitzaile guztiei onartu zaie lizitazioan parte hartzea.

8.- En consecuencia, se admite a todas la empresas licitadoras a participar en la licitación.

9.- 2022-05-20. B artxibo elektronikoaren (formula automatikoen bidez ebaluatuko ezin diren irizpideei dagokion dokumentazioa: memoria, gehienez ere 30 puntuekin baloratzen dena. Hurrengo fasera igarotzeko % 50eko puntuaziona lortu behar da), artxibo elektronikoa ireki zen eta proiekta idatzi duen enpresari pasatu zitzaien enpresek eskainitako aztertu eta ebaluatu ahal izateko.

Tostena eman onoren, edukia azaltzeko Kontratazio Mahaia bildu zen eta emandako txostenarekiko on iritzia eman zuen.

9.- 20-05-2022. Se procedió a la apertura del archivo electrónico B (documentación relativa a criterios no evaluables mediante fórmulas automáticas: memoria, valorada como máximo con 30 puntos, siendo necesario obtener para pasar a la siguiente fase el 50% de puntos), y se pasó a estudio y evaluación de lo ofertado por las empresas a la empresa redactora del proyecto.

Lizitzaileak lortutako puntuaziona atal honetan ondorengoa izan da:

Emitido el mencionado informe, se reunió la Mesa de Contratación para conocer su contenido, dándolo por bueno.

- CONSTRUCCIONES ITURRIOZ, S.A.: 17,40 p.
- CONSTRUCCIONES OTEGUI GAZTAÑAGA S.L.: 21,85 p.
- CONSTRUCCIONES MOYUA, S.L.: 24,70 p.
- CONSTRUCCIONES MARIEZCURRENA, S.L.: 23,85 p.

Se deja constancia que la puntuación obtenida por la licitadora es la siguiente:

- CONSTRUCCIONES ITURRIOZ, S.A.: 17,40 p.
- CONSTRUCCIONES OTEGUI GAZTAÑAGA S.L.: 21,85 p.
- CONSTRUCCIONES MOYUA, S.L.: 24,70 p.
- CONSTRUCCIONES MARIEZCURRENA, S.L.: 23,85 p.

10.- 2022-06-16. C kartazala (formula automatikoen bidez baloratuko diren irizpideak) 2022-04-28an, 9,00etan ekintza publikoan irekiko da

10.- 16-06-2022. Se procede a las 9,00 a la apertura del sobre C (criterios valorables mediante fórmulas matemáticas), en acto público.

Formula automatikoen bidez baloratuko diren irizpideak, ondorengoak dira:

Los criterios valorables mediante fórmulas matemáticas, son los siguientes:

Eskaintza ekonomikoa: 60 puntu. Lizitazio prezioa: 760.662,86 € + BEZ.

Oferta económica: 60 puntos. Precio de licitación: 760.662,86 € + IVA.

Plequian ezarritakoa baino berme-epe luzeagoa: 10 puntu.

Plazo de garantía superior al establecido en el pliego: 10 puntos.

Enresa lizitatzaileen eskaintzak ondorengoak dira:

Las ofertas de las empresas licitadoras han sido las siguientes:

ENPRESAK

ESKAINTZA EKONOMIKOA

BERME EPEA

BEZ gabe

CONSTRUCCIONES ITURRIOZ, S.A

661.477,11

9

CONSTRUCCIONES
GAZTAÑAGA S.L.

OTEGUI

707.791,12

9

CONSTRUCCIONES MOYUA, S.L.

753.056,23

1

CONSTRUCCIONES
MARIEZCURRENA, S.L.

753.056,23

9

Lizitatzaileak guztira lortutako puntuazioa ondorengoa da:

La puntuación total obtenida por la licitadora es la siguiente:

LIZITATZAILEA Licitadora	Memoria	ESKAINTZA EKONOMKOA	BERME EPEA Plazo de garantía	GUZTIRA Total
-------------------------------------	----------------	--------------------------------	---	--------------------------

		Oferta económica		
CONSTRUCCIONES ITURRIOZ, S.A	17,40	15,65	10	43,05
CONSTRUCCIONES OTEGUI GAZTAÑAGA S.L.	21,85	8,34	10	42,19
CONSTRUCCIONES MOYUA, S.L.	24,70	1,20	0	25,90
CONSTRUCCIONES MARIEZCURRENA, S.L.	23,85	1,20	10	33,05

Horren ondorioz, Kontratacio Mahaiak kontratacio organoari (Gobernu Batzordea) ondorengo erabaki proposamena egiten dio:

Lehenik: Ixabel Olano parkea eta Karobi kalearen birgaitzeko proiektuko obrak egitea CONSTRUCCIONES ITURRIOZ, S.A enpresari esleitzea.

Bigarren. Esleipena baldintza-pleguen, proiektuaren eta enpresak aurkeztutako eskaintzaren arabera egiten da.

Hirugarren. Esleipen prezioa: : 661.477,11 € + 138.910,19 € (BEZ): Guztira: 800.387,30 €

Laugarren. Egikaritze epea: 5 hilabete zuinketa akta konprobatzen denetik kontatzen hasita eta hau gauzatuko da Udalak agintzen duenean.

Bosgarren. Berme epea: 9 urte.

Seigarren. Kontratuaren arduraduna, Lurralde sailaren arduraduna izango da.

Zazpigarren. Esleipendunari eskatzea hamar egun baliodeko epean, errekerimendua egin eta

En consecuencia, la Mesa de Contratación efectúa la siguiente propuesta de acuerdo al órgano de contratación (Junta de Gobierno Local)

Primer. Adjudicar las obras del proyecto de rehabilitación de Ixabel Olano parkea y Karobi kalea a CONSTRUCCIONES ITURRIOZ, S.A.

Segundo. La adjudicación se efectúa con arreglo a los pliegos de condiciones, proyecto y a la oferta presentada por la empresa.

Tercero. Precio de adjudicación: 661.477,11 € + 138.910,19 € (IVA): Total: 800.387,30 €

Cuarto. Plazo de ejecución: 5 meses a contar desde el acta de comprobación del replanteo, lo cual tendrá lugar una vez el Ayuntamiento lo autorice

Quinto. Plazo de garantía: 9 años.

Sexto. Se designa como responsable del contrato al coordinador del área Territorio.

Séptimo. Requerir al adjudicatario para que en un plazo de diez días hábiles a contar a partir del siguiente al del requerimiento, aporte la siguiente documentación:

hurrengo egunetik aurrera zenbatzen hasita, dokumentazio hau aurkez dezala:

1. *33.073,86 €ko behin betiko fidantza.*
2. *Zerga-betebeharak eta Gizarte Segurantzarekikoak egunean dituela egiaztatzen duen ziurtagiria, EJZn alta emanda.*
3. *Arrisku profesionalengatiko kalte-ordainen aseguru poliza, gutxienez a 600.000,00 €koa.*

Zortzigarren. Fidantza eta bestelako dokumentazioa aurkeztu ondoren, behin betiko esleipena egingo da, horretarako Alkateari baimena emanez eta ondoren, dagokion administrazio-kontrata sinatu beharko da.”

Hitz egiteko txanda eman ondoren, bildutakoek proposamenarekiko adostasuna azaldu dituzte.

Bozketa eginda, aho batez onartu da proposamena.

- 1. Fianza definitiva por valor de 33.073,86 €.*
- 2. Certificado de estar al corriente en el cumplimiento de las obligaciones tributarias y para con la Seguridad Social, alta en IAE.*
- 3. Póliza de seguro de indemnización por riesgos profesionales por importe no inferior a 600.000,00 €*

Octavo. Tras presentar la fianza y demás documentación, se efectuará la adjudicación definitiva para lo cual se faculta a la Sr. Alcaldesa y posteriormente se deberá firmar el correspondiente contrato administrativo.

4.- ESKAERA ETA GALDERAK

Eskaera eta galderen atalean honelakoak aurkeztu dira:

URBIBERRI

Ezagutzen eman da asmoa dela irailean irekitzea, oporraldia pasa eta tabernaren esleipena egin ondoren. Bitartean konponketa txiki batzuk egingo dira.

GERNIKA PASEALEKUKO TAOko EREMU MARROIA

Ezagutzen eman da, eremu horren funtzionamenduarekiko balorazioa egiteko asmoa dagoela, nahiz eta horretarako eperik ez aurreikusi.

En el turno de intervenciones los asistentes se han mostrado de acuerdo con la propuesta.

Tras realizar la votación se ha aprobado por unanimidad.

4.- RUEGOS Y PREGUNTAS

En el apartado de ruegos y preguntas se han formulado las siguientes:

URBIBERRI

Se da a conocer que la intención es abrir en septiembre, una vez transcurrido el periodo vacacional y realizada la adjudicación del bar. Mientras tanto se realizarán algunas pequeñas reparaciones.

ZONA MARRÓN DE OTA DE GERNIKA PASEALEKUA

Se da a conocer la intención de realizar una valoración del funcionamiento de este ámbito, si bien no se prevén plazos para ello.

ARANEALDE

ARANEALDE

Ezagutzera eman da Erauskin, 7ko bizilagun baten eta aisialdian bertan egoten diren gazteen artean iskanbilak egon direla.

Aranealdeari ematen zaion erabilera indartu egin nahi da, bertan kabida emanez herriko elkarte eta jarduera ezberdinei, hala nola, “sendiak”, kale hezitzaleak, musulmanak, Aurtzaka, dependentzia duten pertsonei zuzendutako tailerrak, etab.

Eraikinaren erabilera areagotzeak, aipatutako arazoak bideratzeko modua izan daitekeela estimatzen da.

Eta tratatzeko besterik ezean, bilera arratsaldeko zazpiak hamar gutxiagotan amaitu da eta nik, idazkari naizen honek akta hau idatzi eta sinatu dut.

Se ha dado a conocer la existencia de altercados entre un vecino de Erauskin, 7, y jóvenes que permanecen en el lugar de ocio. Se pretende reforzar el uso que se da a Aranealde, dando cabida a asociaciones y actividades locales como sendiak, educadores de calle, musulmanes, Aurtzaka, talleres dirigidos a personas dependientes, etc.

Se estima que el incremento del uso del edificio puede reconducir los problemas mencionados.

Y sin más asuntos que tratar, la sesión ha finalizado a las dieciocho horas y cincuenta minutos, y yo como Secretaria doy fe extendiéndose la presente acta.